

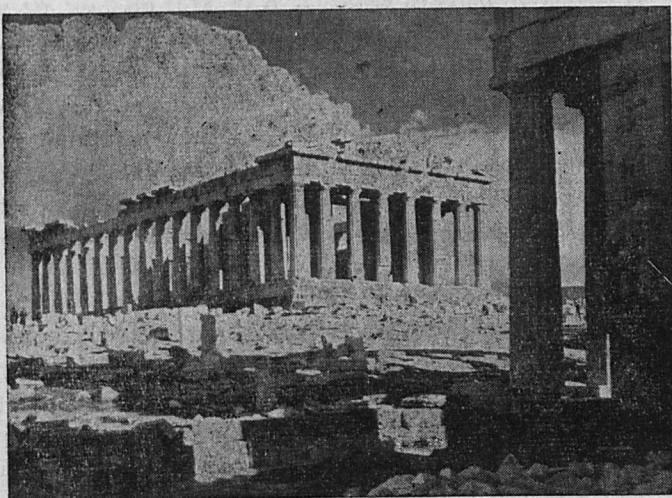
# ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

·Υπό τοῦ κ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΦΩΚΑ

Γενικοῦ Γραμματέως τοῦ Ε.Ο.Τ.

Μὲ ἐξαιρετικὴν εὐχαρίστησιν ἀπεδέχθην τὴν πρόσκλησιν τῆς Διοικήσεως τῆς Σχολῆς ὅπως ὅμιλήσω ἐνώπιον σας περὶ Τουρισμοῦ. Ἡ χαρά μου εἶναι τοσοῦτον μεγαλυτέρα διότι ἐπὶ τι χρονικὸν διάστημα εἶχον καὶ τὸ προνόμιον νὰ καταλέγωμαι μεταξὺ τοῦ διδακτικοῦ προσωπικοῦ τῆς Σχολῆς ταύτης, προνόμιον τοῦ δποίου ἐπ' ὀλίγον μόνον χρόνον ἔκαψα· μα χρῆσιν, λόγῳ ἀκριβῶς τῆς Τουριστικῆς Πολιτικῆς!

Καὶ ἵδον δτὶ ἡ ἐν τῇ διοικήσει ἵδιότης μου, ἥτις μοῦ ἐπέβαλε καὶ τὸ διαζύγιον ἐκ τῆς ἔδρας, καθορίζει καὶ τὰ πλαίσια τῆς σημερινῆς ὅμιλίας.



Μία δραῖα ἄποψις τοῦ Παρθενώνος

Ἐν πρώτοις, μὲ τὴν ἀδειαν τῆς Διοικήσεως τῆς Σχολῆς, θὰ ἐπιχειρήσω μίαν μικρὰν φραστικὴν διόρθωσιν τοῦ τίτλου τῆς διαιλέξεως. Εἰς τὸ δημοσιευθὲν πρόγραμμα γίνεται λόγος περὶ «τοῦ Κράτους καὶ τῆς ἐφαρμογῆς τῆς Τουριστικῆς Πολιτικῆς». Διέλαθε τῆς προσοχῆς ὅλων μας κατὰ τὴν ἐκτύπωσιν ὁ τίτλος οὗτος, δστις καὶ ἐπιστημονικῶς εἶναι πεπλανημένος, διὰ τὸν ἀπλούστατον λόγον δτὶ δ ὅρος τουριστικὴ πολιτικὴ σημαίνει καθ' ἑαυτὸν πρᾶξιν καὶ ἐφαρμογήν, ὃστε νὰ ἀποτελῇ πλεονασμὸν ἡ φράσις «ἐφαρμογὴ τουριστικῆς πολιτικῆς».

Θὰ ἐπιχειρήσω λοιπὸν σήμερον νὰ σᾶς ὅμιλήσω εἰς γενικὰς γνωμάς περὶ «τουριστικῆς οίκονομίας καὶ τουριστικῆς πολιτικῆς».

Κατ' ἀρχὴν ἐπιβάλλεται ἐννοιολογικός τις προσδιορισμὸς τοῦ ὅρου τουρισμός. Ἐν τῇ γενικῇ του, εὐρείᾳ ἐννοίᾳ, διὰ τοῦ ὅρου τούτου δηλοῦται πᾶσα μετακίνησις προσώπων ἐντὸς τῆς αὐτῆς χώρας ἢ ἀπὸ χώρας

εἰς χώραν, αἴτιον ἔχουσα τὴν ἀναψυχήν. Ἐν τῇ στενῇ ὅμως καὶ εἰδικῇ ἐννοίᾳ, περὶ τῆς ὁποίας ἄλλως τε θὰ ὅμιλησομεν καὶ εἰς τὴν σημερινήν μας ὅμιλαν, ἐννοῦμεν πᾶσαν μετακίνησιν προσώπων ἀπὸ χώρας εἰς χώραν ἥτις δὲν δφείλεται εἰς λόγους ἀπασχολήσεως καὶ ἐργασίας. Ἐννοοῦμεν, ἐπομένως, τὸν ἀλλοδαπὸν ἢ ἔξωτερικὸν τουρισμόν.

\*Ἀπὸ μιᾶς ἄλλης πλευρᾶς αἱ μετακινήσεις προσώπων ἢ ὅμάδων ἀπὸ χώρας εἰς χώραν διὰ λόγους ἀναψυχῆς, γνωσταὶ ἀπὸ ἀρχαιοτάτων χρόνων, δύνανται νὰ ἀποτελέσουν ἀντικείμενον ἐρεύνης ἀπὸ διαφόρους σκοπιάς. Ἀσκοῦν αὐταὶ ἐπιδροὴν ἐπὶ τοῦ ἐπιπέδου ἐκπολιτισμοῦ τῶν διαφόρων περιοχῶν, ὡς ἐπίσης ἐπὶ τῶν διεθνῶν σχέσεων καὶ ἐπὶ τῶν πνευματικῶν ζευμάτων. Πρωτίστως ὅμως αἱ μετακινήσεις αὗται ἀποτελοῦν οἰκονομικὸν φαινόμενον συνεπαγόμενον σοβαρωτάτας οἰκονομικᾶς συνεπείας. Καὶ ἀπὸ αὐτῆς καὶ μόνον τῆς σκοπιᾶς ἔξετάζεται ἐνταῦθα.

Κατὰ τὴν προπολεμικὴν περίοδον ὁ τουρισμὸς εἰς τὴν χώραν μας ἐκινεῖτο εἰς Λαϊν περιωρισμένα ἐπίπεδα. Κατ' ἕτος ἀριθμός τις περιηγητῶν ἐπεσκέπτετο τὴν Ἑλλάδα ταξιδεύων ἢ ἀτομικῶς ἢ ὅμαδικῶς. Ὁ ἀριθμὸς ὅμως τῶν περιηγητῶν ἥτο μᾶλλον μικρός, περιωρισμένον ἐπίσης ἥτο τὸ ἐκ τοῦ τουρισμοῦ εἰσπραττόμενον συνάλλαγμα. Τὸ κείσον δὲ διὰ ἐπὶ μίαν σχετικῶς μακρὰν περίοδον ἐτῶν, ἥτοι κατὰ τὴν δεκαετίαν 1930—1940, ἐκυμαίνετο εἰς τὰ αὐτὰ περίπου ἐπίπεδα χωρὶς νὰ διαπιστοῦται σοβαρά τις ἀνισοῦσα ἐξέλιξις. Οὕτω κατὰ τὴν δεκαετίαν ταύτην ὁ ἀριθμὸς τῶν ἀφίξεων περιηγητῶν ἐκυμαίνετο πέριξ τῶν 100 χιλιάδων ἐτησίως.

\*Ἐνα σοβαρὸν ποσοστὸν τοῦ ἀριθμοῦ τούτου, ἥτοι περίπου 30.000 ἐτησίως, ἀπετέλουν οἱ διὰ ὅμαδικῶν ταξιδίων (*croisières*) ἐπισκεπτόμενοι τὴν χώραν καὶ διαμένοντες τὸ πολὺ μίαν ἡμέραν ἐπὶ τόπου ἢ συνηθέστερον ὀλίγας μόνον ὡρας πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν ἀρχαιολογικῶν μνημείων τῆς πρωτευούσης. Ἐκ τῶν κυρίως ἀλλοδαπῶν περιηγητῶν εἰς πρώτην γραμμὴν ἀριθμητικῶς ἥρχοντο οἱ "Αγγλοι καὶ εἶποντο οἱ Γερμανοὶ καὶ οἱ Βρετανομερικανοί.

\*Οσον ἀφορᾷ τὸ εἰσπραττόμενον τουριστικὸν συνάλλαγμα, τοῦτο ἀνήρχετο περίπου εἰς 4.500.000 δολλάρια τῆς ἐποχῆς ἐκείνης. Λαμβανομένης ὑπὸ ὅψιν τῆς ἔκτοτε ἐπελθούσης μεταβολῆς τῆς ἔξωτερης ἀξίας, ἥτοι τῆς ἀγοραστικῆς δυνάμεως τοῦ δολλαρίου, δύναται νὰ ὑπολογισθῇ εἰς 7 ἐως 8 ἐκατομύρια σημερινῶν δολλαρίων τὸ συναλλαγματικὸν ἔσοδον τῆς χώρας. Τὸ ποσὸν τοῦτο, συγκρινόμενον πρὸς τὸ συνολικὸν ἐνεργητικὸν τῶν ἀδήλων πόρων τοῦ Ἱούνιου πληρωμῶν καὶ κατὰ μείζονα λόγον πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ἔξαγωγῶν εἰσπραττόμενον, ἀπετέλει λαϊν περιωρισμένον καὶ σχεδὸν ἀσήμαντον ποσοστόν.

Πολλοὶ εἶναι οἱ λόγοι εἰς τοὺς ὅποίους πρέπει νὰ ἀποδοθῇ ἡ περιωρισμένη προπολεμικῶς κίνησις τῶν περιηγητῶν.

\*Κατ' ἀρχὴν εἶναι άναμφισβήτητον ὅτι εἰς ὅλον τὸν κόσμον ὁ τουρισμὸς ὡς φαινόμενον μετακινήσεως ἀπὸ χώρας εἰς χώραν προσέλαβε μετὰ τὸ τέλος τοῦ Β' παγκοσμίου πολέμου ἔκτασιν ἄγνωστον κατὰ τὴν προ-

διαδραμοῦσαν τὸν πόλεμον περίοδον. Ἡ ἀλματώδης ἐξέλιξις, ητὶς παρετηρήθη κατὰ τὴν τελευταίαν 15ετίαν εἰς τὰ πάσης φύσεως μεταφορικὰ μέσα καὶ ἡ κατὰ συνέπειαν τούτου ἀπορρόουσα σοβαρὰ ὑποτίμησις τῶν ναύλων καὶ κομίστρων, ἡ γενικωτέρα ἀνύψωσις κατὰ τὴν αὐτὴν περίοδον τοῦ βιοτικοῦ ἐπιπέδου τῶν διαφόρων λαῶν καὶ αἱ μεταβολαὶ αὕτινες ἐπῆλθον εἰς τὴν οἰκονομικὴν καὶ κοινωνικὴν πολιτικὴν τῶν διαφόρων κρατῶν, καὶ τέλος ἡ ἐκ τῶν πολεμικῶν καὶ κατοχικῶν πακουχιῶν ἀπορρεύσασα ψυχολογία καὶ ὁ τρόπος ἀντιμετωπίσεως τοῦ βίου εἰς τοὺς διαφόρους λαούς, συνετέλεσαν ὅστε ἡ μετακίνησις ἀπὸ χώρας εἰς χώραν, ητὶς προπολεμικῶς ἀπετέλει προνόμιον περιωρισμένων μόνον ἀριθμητικῶς εὑπόρων τάξεων τῶν διαφόρων λαῶν, νὰ ἐνταχθῇ εἰς τὰς δυνατότητας ἀπὸ ἔτους εἰς ἔτος εὐρυτέρων λαϊκῶν στρωμάτων οἰκονομικῶς ἀσθενεστέ-



Τὸ φράγμα τῆς λίμνης τοῦ Μαραθώνος

ρων καὶ ἐπομένως πολυπληθεστέρων. Προπολεμικῶς οἱ περιηγηταὶ αὐτῆς τῆς μορφῆς ἀνήκουν κατὰ τὸ μέγιστον ποσοστὸν εἰς τὴν τάξιν τῆς οἰκονομικῆς ὀλιγαρχίας. Τουναντίον σήμερον μεταξὺ τῶν περιηγητῶν αὐτῶν οἱ ἀνήκοντες εἰς τὰς μέσας τάξεις, ἀκόμη δὲ περισσότερον καὶ εἰς τὰς τάξεις τῶν μισθοβιώτων, ἀποτελοῦν τὸ σοβαρώτερον ποσοστόν.

Ἐξ ἄλλου καὶ εἰδίκοι λόγοι ἀφορῶντες τὴν Ἑλλάδα συνέτεινον ὅστε τὸ ἐπίπεδον τοῦ ἔξωτερικοῦ τουρισμοῦ νὰ παραμένῃ πολὺ χαμηλόν. Συγκεκριμένως ἡ χώρα μας, τοποθετημένη γεωγραφικῶς εἰς τὴν νοτιοανατολικὴν ἐσχατιὰν τῆς Εὐρώπης καὶ ἀπομεμακρυσμένη ὅσον οὐδεμίᾳ ἄλλη χώρα ἀπὸ τὰ κύρια κέντρα ἐπισκέψεως καὶ διελεύσεως τῶν μεγάλων τουριστικῶν θεμάτων, ενδισκετο εἰς μειονεκτικὴν θέσιν ἔναντι ὅλων τῶν ἄλλων χωρῶν. Συγκεκριμένως ἡ ἀπόστασις αὐτῇ ἐδυσχέραινε τὰς πρὸς τὴν Ἑλλάδα μετακινήσεις λόγῳ τῶν σοβαρῶν ταξιδιωτικῶν δα-

πανῶν, αἵτινες δὲν ἀντεσταθμίζοντο ἀπὸ τὸ ἀναμφισβήτητος χαμηλὸν ὑψος τοῦ κόστους τοῦ βίου ἐν Ἑλλάδι καὶ τὴν περίοδον ἔκείνην.

Ἡ κατίστασις αὕτη τῶν πραγμάτων, δημιουργοῦσα ἐν πολλοῖς τὴν ἐντύπωσιν ὅτι διαφορικὸς δὲν θὰ ἡδύνατο ὑπὸ οἰασδήποτε συνθήκας νὰ ἀποτελέσῃ σοβαρὸν οἰκονομικὸν παράγοντα διὰ τὴν Ἑλλάδα, συνέτεινεν εἰς τὴν τρόπον τινὰ χλιαράν, ἀν μὴ μοιρολατηικὴν ἀντιμετώπισιν τοῦ θέματος ἐκ μέρους τοῦ Κράτους. Ὅπηρον βεβαίως καὶ ἀπὸ τῆς ἐποχῆς ἔκείνης οἱ προφῆται καὶ οἱ πρόδομοι, οἵτινες ὑπεστήριξον ὅτι διὰ καταλλήλου τουριστικῆς πολιτικῆς θὰ ἡδύνατο νὰ ἐπιτευχθῇ σοβαρὰ ἔξελιξις εἰς τὸν οἰκονομικὸν τοῦτον τομέα, ἐν τούτοις οὗτοι ἀπετέλουν μεμονωμένας ἐκδηλώσεις ἀποστολικῆς μᾶλλον μօρφῆς.

Ἐξ δὲν τῶν λόγων τούτων δικαιολογεῖται ἡ σχεδὸν παντελῆς ἔλλειψις κατὰ τὴν προπολεμικὴν περίοδον τουριστικῆς ἐκ μέρους τοῦ κοάτους πολιτικῆς. Ἡ Ἑλλὰς προπολεμικῶς ἤσκει ἀγροτικήν, βιομηχανικήν, γεωργικήν, κοινωνικὴν καὶ πάσης ἄλλης φύσεως οἰκονομικὴν πολιτικήν, οὐχὶ δύμας τουριστικὴν πολιτικήν, ἦτοι σύνολον προγραμματισμένων μέτρων καὶ ἐνεργειῶν ἀποσκοπουσῶν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ πλουτοπαραγωγικοῦ τομέας τοῦ τουρισμοῦ. Διότι δὲν εἶναι βεβαίως δυνατὸν νὰ χαρακτηρισθῇ ὡς τουριστικὴ πολιτικὴ ἡ κατὰ δύο σχετικῶς συντόμους περιόδους ἀναπτυχθεῖσα συμπτωματικὴ προσπάθεια εἰς τὸν τομέα τοῦτον. Ἐννοοῦμεν τὰς περιόδους 1929—1932 καὶ 1936—1939. Κατὰ τὴν πρώτην περίοδον, ὑπὸ τὴν ἔμπνευσιν τοῦ μεγάλου πολιτικοῦ ἀνδρός, τοῦ ἀειμνήστου Ἐλευθερίου Βενιζέλου, καὶ πρὸς τὸν σκοπὸν δραστηριοποιήσεως τῆς τουριστικῆς προσπαθείας, ἰδρύθη ὁ πρῶτος Ἑλληνικὸς Ὀργανισμὸς Τουρισμοῦ, ὁ δόποιος κατὰ τὰ πρῶτα ἔτη τῆς λειτουργίας του ἀνέπτυξε ποιάν τινα δραστηριότητα. Ὁμοίως κατὰ τὴν δευτέραν περίοδον, ἐπὶ κυβερνήσεως τοῦ ἀειμνήστου Μεταξού, ἰδρύθη τὸ Ὑπουργεῖον Τύπου καὶ Τουρισμοῦ μὲ κύριον προορισμὸν τὴν διάσπασην τοῦ οἰκονομικοῦ τομέα τοῦτον διαφαίνομένη πολεμικὴ ἀτμόσφαιρα καὶ ἡ ἐπακολουθήσασα κατὰ τὸ 1939 ἔκρηξις τοῦ Β'. παγκοσμίου πολέμου ἀνέκοψε σχεδὸν ἐν τῇ γενέσει τῆς καὶ τὴν προσπάθειαν ταύτην.

Μεταπολεμικῶς, ἡ κατάστασις εἰς τὸν τουριστικὸν τομέα ἐμφανίζεται ὑπὸ ἐντελῶς διάφορον μօρφήν. Τοῦτο ἄλλως τε δικαιολογεῖ καὶ τὴν σημερινήν μας δημιλίαν καὶ δόλκηρον τὸν κύκλον τῶν διαλέξεων, τὰς δόποιας εὐστόχως προέβλεψε διὰ τὸ ἔτος τοῦτο ἡ Διοίκησις τῆς Σχολῆς.

Ἐννοεῖται ὅτι διάφορος καὶ ἡ κατοχὴ ὅχι μόνον ἀνέκοψαν καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα, διότι εἰς δὲν τὰς ἄλλας χώρας, πᾶσαν τουριστικὰς κίνησιν, ἄλλα προεκάλεσαν καὶ σοβαρωτάτας καταστορεφάς, αἵτινες ἴδιαιτατα ἔπληξαν τὰς τουριστικὰς ἐγκαταστάσεις καὶ τὸν τουριστικὸν ἔξοπλισμὸν τῆς χώρας. Τὰ ἔνοδοχειακὰ κτίρια καὶ διάπλισμά των ὑπεστησαν σοβαρωτάτας ζημίας. Τὸ ὄδικὸν δίκτυον κατέστη σχεδὸν ἀχρησιμοποίητον. Τὰ μεταφορικὰ μέσα σχεδὸν ἀνύπαρκτα. Λιμένες, γέφυραι

ἀνετινάχθησαν. Καὶ δυστυχῶς διὰ τὴν Ἑλλάδα, ἐνῶ εἰς ὅλας τὰς ἄλλας, χώρας τὴν ἐπομένην τοῦ τερματισμοῦ τῶν ἐχθροπραξιῶν, κατὰ τὸ 1945, ἤρχισε σύντονος ἡ ἐργασία ἀνοικοδομήσεως τῶν ἐρειπίων καὶ ἀνασυγκροτήσεως, παρ' ἡμῖν αἱ πολεμικαὶ συνθῆκαι, διὰ τοῦ ὀλεθρίου συμμοριτοπολέμου, ἐσυνεχίσθησαν μέχρι τοῦ ἔτους 1949.

Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ὅχι μόνον καθυστέρησεν κατὰ 4 ἔτη ἔναντι τῶν ἄλλων χωρῶν ἡ γενικὴ προσπάθεια ἀιασυγκροτήσεως, καὶ ἐπομένως καὶ τῆς τουριστικῆς ἀνασυγκροτήσεως, ἄλλὰ συγχρόνως καὶ νέαι σημαντικαὶ καταστοφαὶ καὶ ζημίαι προσετέθησαν εἰς τὰ ἀπομείναντα ἐκ τοῦ πολέμου τουριστικὰ ἐρείπια, εἰς τρόπον ὥστε οἱ προκάτοχοι ἡμῶν καὶ ἡμεῖς οἱ Ἰδιοί, ὅτε ἀνελάβομεν τὴν ἄσκησιν τῆς τουριστικῆς πολιτι-



Δελφοί : 'Ο θησαυρὸς τῶν Ἀθηναίων

κῆς, μετὰ δέοντας ἀντεμετωπίσαμεν τὸ ἔργον ὃπερ ἔδει νὰ ἐπιτελεσθῇ, ὥστε ἡ χώρα μας νὰ δύναται νὰ διεκδικήσῃ τὴν ἀρμόζουσαν αὐτῇ εἰς τὴν διεθνῆ τουριστικὴν ἀγορὰν θέσιν.

'Ἐν τούτοις οὐδέποτε ἀπέλιπε τοὺς συνεργάτας μας καὶ ἡμᾶς ἡ πίστις ἐπὶ τὸ τουριστικὸν μέλλον τῆς Ἑλλάδος, καὶ ἡ πίστις αὕτη, δικαιολογηθεῖσα πλήρως ἐκ τῆς ἐπακολουθησάσης ἐξελίξεως, ἥδραζετο ἐπὶ τῶν ἑξῆς ἀδιαμφισβήτητων διαπιστώσεων καὶ προβλέψεων.

1ον) Διὰ τοὺς λόγους τοὺς δοποίους ἀνωτέρω ἐξεθέσαμεν, ὁ ὅγκος τῶν διεθνῶν τουριστικῶν ἀνταλλαγῶν εἶναι μεταπολεμικῶς πολλαπλασίως μεγαλύτερος τοῦ προπολεμικοῦ. Φυσικὸν λοιπὸν καὶ λογικὸν θὰ ἥτο νὰ ἐλπίσῃ καὶ νὰ ἐπιδιώξῃ ἡ Ἑλλὰς νὰ καρπωθῇ τοῦ ἀντιστοίχως ἀναλογούντως αὐτῇ ποσοστοῦ ἐκ τῆς κινήσεως ταύτης.

2ον) Ἡ Ἑλλὰς διέθετε καὶ διαθέτει ὅλας τὰς προϋποθέσεις προσ-  
ελκύσεως ἀλλοδαπῶν πρὸς ἐπίσκεψιν: ἀρχαιολογικὰ μνημεῖα, κλῖμα,  
φύσιν καὶ φιλόξενον ἀτμόσφαιραν, προϋποθέσεις αἵτινες εἶναι εἰς δῆλους  
ὅμᾶς γνωσταί, ὥστε νὰ περιττεύῃ νὰ τὰς περιγράψωμεν.

3ον) Ἡ μεταπολεμικῶς παρατηρηθεῖσα ἐπαναστατικὴ σχεδὸν ἔξ-  
ειξις εἰς τὰ μεταφορικὰ μέσα ἔξουδετέρωνε τὴν ἀπὸ τουριστικῆς ἀπόψεως  
γεωγραφικὴν μειονεκτικότητα τῆς Ἑλλάδος. Ἡ ταχύτης τῶν μεταφορι-  
κῶν μέσων, ἰδίως τῶν ἀτμοπλοίων καὶ ἴδιαιτατα τῶν ἀεροπλάνων, ἐμείω-  
σεις καταπληκτικὰ τὰς ἀποστάσεις καὶ προσήγγισε τὴν Ἑλλάδα εἰς τὰ με-  
γάλα εὐρωπαϊκά κέντρα τοῦ τουρισμοῦ. Ἐξ ἄλλου η ἀριθμητικὴ αὔξησις  
τῶν μεταφορικῶν τούτων μέσων μὲ τὸν συνεπακόλουθον συναγωνισμὸν  
ἔμετροίασε τὸ μειονέκτημα τῆς ἀκριβείας τῶν πρὸς τὴν Ἑλλάδα τα-  
ξιδίων.

4ον) Εἰς τὴν ἔκπαλαι δεδομένην ἀνὰ τὴν ὑφήλιον φήμην τῆς Ἑλ-  
λάδος τὴν ἐδραιούμενην εἰς τοὺς ἵστορικοὺς θησαυρούς, τῶν ὅποιων εἴ-  
ναι θεματοφύλαξ, ἥλθε νὰ προστεθῇ κατὰ τὸν πόλεμον καὶ η φήμη τῆς  
νεωτέρας Ἑλλάδος. Ἡ πολεμικὴ ἐποποίia τῆς μικρᾶς ταύτης χώρας κα-  
τὰ τὴν διάρκειαν τῆς τελευταίας διεθνοῦς συρράξεως ὑπενθύμισε εἰς  
τοὺς κατοίκους τῆς γῆς διτε εἰς τὴν χώραν, ἀπὸ τὴν ὅποιαν ἔξεπιήδησεν ὁ  
κλασσικὸς Ἑλληνικὸς πολιτισμός, κατοικεῖ σήμερον λαός ἵκανὸς διὰ νέα  
μεγάλα ἐπιτεύγματα, καὶ ἀνεξωπύρωσε τοιουτούρπως τὴν ἐπιθυμίαν  
πολλῶν ἀνθρώπων ὅπως ἐπισκεφθοῦν τὴν χώραν ταύτην.

Ἡ ἔξειξις τοῦ τουρισμοῦ κατὰ τὴν πενταετίαν 1950—1954 ἀπο-  
τελεῖ φαινόμενον ἀξιον ίδιαιτέρας σημασίας καὶ προσοχῆς καὶ ἐπομένως  
περαιτέρω ἔρευνης.

Αναφέρομεν ὡρισμένους χαρακτηριστικοὺς ἀριθμούς. Αἱ ἀφίξεις  
ἀτομικῶς ταξιδεύοντων ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς περιηγήτων ἀνῆλθον:

Κατὰ τὸ ἔτος 1950 εἰς	33.333
» » » 1951 »	40.118
» » » 1952 »	68.109
» » » 1953 »	94.408
» » » 1954 »	157.618

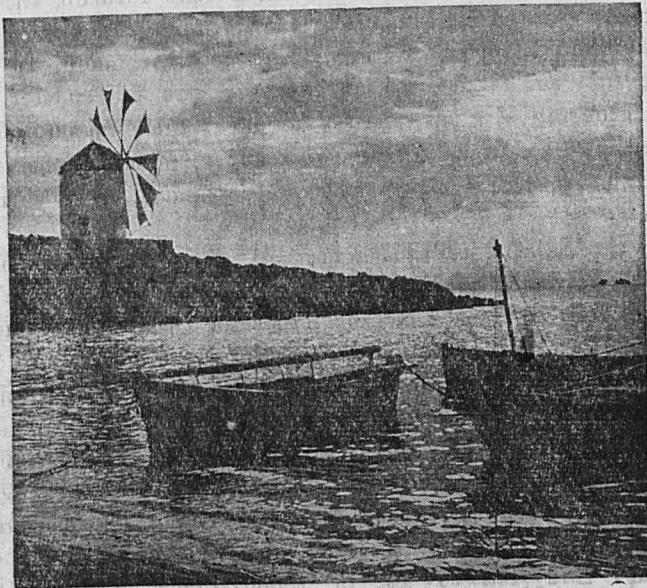
Εἰς τοὺς ἀριθμοὺς αὐτοὺς θὰ πρέπῃ νὰ προστεθοῦν καὶ οἱ ἐπι-  
σκεπτόμενοι τὴν χώραν, ὃς καὶ προπολεμικῶς, καθ' ὅμαδας, μὲ τὴν δια-  
φορὰν διτε, ἐνῶ προπολεμικῶς διέμενον συνήθως μίαν καὶ μόνον ἡμέραν  
εἰς τὴν χώραν, κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη αἱ περιηγήσεις αὕται εἶναι κατὰ  
κανόνα πολυήμεροι. (Ἀριθμοί).

Οσον ἀφορᾶ τὰς χώρας προελεύσεως τῶν περιηγητῶν, εἰς πρώτην  
γραμμὴν ἔρχονται οἱ βροεισαμερικανοὶ ὑπήκοοι, εἰς τοὺς ὅποιους περι-  
λαμβάνονται καὶ οἱ Ἑλληνες τὸ γένος ὑπήκοοι τῶν Ἕνωμένων Πολι-  
τειῶν τῆς Ἀμερικῆς, ἀνελθόντες εἰς 25.000 περίπου κατὰ τὸ ἔτος 1954.  
Ἐπονται οἱ Ἑλληνες μόνιμοι κάτοικοι τοῦ ἔξωτερικοῦ, ἀνελθόντες εἰς  
24.000 περίπου, οἱ Γάλλοι 15.500, οἱ Βρετανοί 14.500 καὶ οἱ Γερμανοί  
11.000 περίπου.

Τὰ ἐκ τουριστικοῦ συναλλάγματος ἔσοδα τῆς Ἑλλάδος παρουσία-  
σαν κατὰ τὴν ἀντίστοιχον πενταετίαν τὴν ἑξῆς ἔξελιξιν:

Κατὰ τὸ ἔτος 1950	4.734.311	δολλάρια
» » » 1951	5.933.311	»
» » » 1952	9.585.244	»
» » » 1953	22.725.169	»
» » » 1954	25.324.338	»

Ἐκ τῶν ὅριθμῶν τούτων συνάγεται αὐτομάτως ἡ ἴδιαζουσα ἄνδια  
τὴν Ἑλλάδα οἰκονομικὴ σημασία τοῦ ἔξιτερικοῦ τουρισμοῦ. Ασχέτως  
τῶν ἀλλων εὐεργετικῶν συνεπειῶν, τὰς ὁπόιας παρουσιάζει διὰ τὰς δια-  
φόρους περιοχὰς τῆς χώρας ἡ ἀναπτυσσομένη τουριστικὴ κίνησις, ὁ ἔξω-



Μιὰ γραφικὴ γωνιά τῆς Πάρου

τεροικὸς τουρισμὸς διὰ τῆς ἐνισχύσεως τοῦ ἐνεργητικοῦ τοῦ ἰσοζυγίου  
τῶν πληρωμῶν τῆς χώρας συμβάλλει εἰς τὴν ἰσοσκέλισιν τούτου καὶ ἐπο-  
μένως εἰς τὴν γενικωτέραν ἔξισορρόπησιν τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως.

Ἡ σημασία τῆς ἔξελιξεως ταύτης κατανοεῖται καὶ ἐὰν ἔξετασθῇ  
ἐν συσχετισμῷ πρὸς τὰ συναλλαγματικὰ ἔσοδα, τὰ ἐξ ἔξαγωγῆς ἐμπορευ-  
μάτων προερχόμενα, διὰ τὴν αὐξῆσιν τῶν ὁποίων τοσαύτη ἐκάστοτε  
καταβάλλεται παρὰ τοῦ κράτους προσπάθεια. Ἐνῶ πρόπολεμικῶς τὸ  
τουριστικὸν συνάλλαγμα ἀπετέλει μικρὸν ποσοστόν, περίπου 5%, τοῦ ἐκ  
τῶν ἔξαγωγῶν εἰσπραττομένου τοιούτου, κατὰ τὸ ἔτος 1952 ἀνήλθεν εἰς  
9% καὶ κατὰ τὸ ἔτη 1953 καὶ 1954 ἀνήλθεν εἰς τὸ 15 μέχρι 16%.

Ἡ μελλοντικὴ ἔξελιξις τοῦ ἔξιτερικοῦ τουρισμοῦ διαγράφεται ὑπὸ<sup>τοὺς αἰσιωτέρους οἰωνούς.</sup> Ολαι αἱ ἐνδείξεις πειθούν ὅτι οἱ κατὰ τὸ

Έτος 1954 πραγματοποιηθέντες άριθμοί θά είναι εύχερές, άπό τα πρόφεως διαθέσεως τῶν ξένων, νὰ πολλαπλασιασθοῦν κατὰ τὰ ἐπόμενα ἔτη. "Ηδη, κατὰ τὸ ἀρξάμενον ἔτος, καὶ παρὰ τὸ γεγονός ὅτι αἱ προσφερόμεναι ξενοδοχειακαὶ κλίναι οὐδὲ πόρρωθεν ἀνταποκρίνονται εἰς τὴν ἐκ τοῦ ἔξωτερικοῦ παρουσιαζομένην ζήτησιν, ἀναμένομεν μετὰ βεβαιότητος ὅτι οἱ άριθμοὶ τοῦ ἔτους 1954 θὰ παρουσιάσουν μίαν αὔξησιν ὑπερβαίνουσαν τὸ 20%, ὅτι δηλ. συγκεκριμένως τὸ ἐκ τοῦ τουρισμοῦ εἰσπραχθησόμενον συναλλαγμα θὰ ὑπερβῇ τὰ 30 ἑκ. δοllάρια. Ἔνγοεῖται ὅτι ἡ περαιτέρω ἔξελιξις θὰ ἔξαρτηθῇ ἀπὸ τὴν κρατικὴν τουριστικὴν πολιτικὴν, περὶ τῆς δποίας θὰ διμιλήσωμεν τώρα.

Λέγοντες τουριστικὴν πολιτικὴν ἐννοοῦμεν τὸ σύνολον τῶν μέτρων καὶ ἐνεργειῶν τοῦ ὁργανωμένου κοινωνικοῦ συνόλου, τῆς κρατικῆς ἔξουσίας, αἴτινες, ἀμέσως ἡ ἐμμέσως ἐκδηλούμεναι, ἀποσκοποῦν εἰς τὸν ἐπιφρεασμὸν τοῦ οἰκονομικοῦ φαινομένου τοῦ τουρισμοῦ. Τὸ σύνολον τῶν ἐνεργειῶν καὶ μέτρων τούτων ἀσκεῖται εἴτε ἀπ' εὐθείας ὑπὸ τῆς κρατικῆς ἔξουσίας, εἴτε καὶ ἐμμέσως δι' ὁργανισμῶν δημοσίου δικαίου ἢ καὶ ὁργανισμῶν ἰδιωτικοῦ δικαίου, πρὸς οὓς συνήθως ἐκχωρεῖται τμῆμα τῆς κρατικῆς ἔξουσίας ἢ, ὡς συνηθέστερον συμβαίνει, ἐν συνδυασμῷ τῶν ἀνωτέρω.

Εἰς τὴν Ἑλλάδα, μεταπολεμικῶς καὶ μέχρι τοῦ φθινοπώδου τοῦ ἔτους 1951, κεντρικὸς φορεὺς τῆς τουριστικῆς πολιτικῆς ἦτο ἀπ' εὐθείας ἡ κεντρικὴ κρατικὴ ἔξουσία διὰ τῆς ὑπηρεσίας τῆς Γενικῆς Γραμματείας Τουρισμοῦ. Ἐκτοτε, διὰ τῆς συστάσεως αὐτονόμου ὁργανισμοῦ δημοσίου δικαίου, κατέστη οὕτος ὁ κύριος φορεὺς τῆς τουριστικῆς πολιτικῆς, τελῶν βεβαίως πάντοτε ὑπὸ τὴν γενικὴν κατεύθυνσιν τῆς κρατικῆς ἔξουσίας. Ἐκτὸς τοῦ Ἑλληνικοῦ Ὁργανισμοῦ Τουρισμοῦ, φορεῖς τῆς τουριστικῆς πολιτικῆς είναι καὶ ἄλλοι ὁργανισμοὶ δημοσίου δικαίου καλύπτοντες εἰδικοὺς τομεῖς τῆς πολιτικῆς ταύτης, ὡς ὁ Ὁργανισμὸς Ξενοδοχειακῆς Πίστεως, ἡ Κεντρικὴ Ἐπιτροπὴ Δανείων καὶ νῦν ὁ Ο.Χ.Ο.Α., ἡ Σχολὴ Τουριστικῶν Ἐπαγγελμάτων καὶ τὸ Ξενοδοχειακὸν Ἐπιμελητήριον τῆς Ἑλλάδος. Ὁμοίως φορεῖς τῆς τουριστικῆς πολιτικῆς ἀποτελοῦν καὶ δῆλοι οἱ ἀσχολούμενοι μὲ τὸν τουρισμόν, καὶ εἰδικώτερον μὲ τὸν πάσης φύσεως ἐκδρομικόν, ὁργανισμοὶ ἰδιωτικοῦ δικαίου ὡς είναι τὰ ἐκδρομικὰ καὶ τουριστικὰ σωματεῖα καὶ αἱ ἐνώσεις καὶ διμοσπονδίαι τούτων.

"Ἡ τουριστικὴ πολιτική, ἀποσκοποῦσα γενικώτερον εἰς τὴν διὰ παντὸς μέσου αὔξησιν τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἐρχομένων εἰς τὴν χώραν ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς περιηγητῶν καὶ ἐπομένως εἰς τὴν αὔξησιν τοῦ ἐκ τοῦ τουρισμοῦ συναλλαγματικοῦ ἑσόδου, κατανέμεται εἰς τέσσαρας κυρίως κλάδους:

1ον) Εἰς τὴν θέσπισιν μέτρων διευκολύνσεως τῆς ἀφίξεως καὶ τῆς διαβιώσεως καὶ κινήσεως ἐν Ἑλλάδι τῶν ξένων περιηγητῶν.

2ον) Εἰς τὴν ἐκτέλεσιν ἔργων καὶ γενικώτερον εἰς τὸν συντονισμὸν τῶν ἐν τῇ χώρᾳ προγραμματιζομένων καὶ ἐκτελουμένων ἔργων, δι' ὃν διευκολύνεται ἡ κίνησις καὶ καθίσταται πλέον εὐχάριστος ἡ διαμονὴ τῶν ξένων περιηγητῶν.

3ον) Εἰς τὴν Ξενοδοχειακὴν πολιτικὴν, τιμῆμα σοβαρὸν τῆς ὁποίας ἀποτελεῖ ἡ ξενοδοχειακὴ πιστωτικὴ πολιτική.

4ον) Εἰς τὴν πολιτικὴν τῶν μεταφορῶν καὶ

5ον) Εἰς τὴν τουριστικὴν διαφήμισιν καὶ προπαγάνδαν.

Εἰς τὸν λον κλάδον περιλαμβάνονται, κατὰ πρῶτον λόγον, ὅλα τὰ μέτρα τὰ ἀφορῶντα τὰ ἀπασχολοῦντα τοὺς περιηγητὰς θέματα, προξενί- κῶν, συναλλαγματικῶν, τελωνειακῶν κ.λ.π. διατυπώσεων.

Εἰς τὸν τομέα τοῦτον σοβαρὰ ἔγενοντο κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη προσπάθειαι πρὸς ἄρσιν ἡ ἀπάμβλυνσιν τῶν πολλαπλῶν διατυπώσεων, αἴτινες ἐν πολλοῖς ἀπετέλουν φραγμοὺς ἐν τῷ μαζικῇ κινήσει περιηγη- τῶν πρὸς τὴν χώραν μας. Οὕτω μετὰ τῶν περισσοτέρων ἐνδιαφερούσων τὸν τουρισμὸν τῆς Ἑλλάδος χωρῶν συνήρθησαν, ἐπ’ ἀμοιβαιότητι, συμ- φωνίαι καταργήσεως τῆς ἐνοχλητικῆς διατυπώσεως τῆς θεωρήσεως τῶν διαβατηρίων. Ὁμοίως αἱ συναλλαγματικαὶ διατυπώσεις περιωρίσθησαν καὶ μεζῶν ἔχει πλέον ἀφεθῆ εἰς τοὺς περιηγητὰς συναλλαγματικὴ ἐλευ- θερία, κατόπιν ἵδιως τῆς ἀναπροσαρμογῆς τῆς δραχμῆς, δι’ ἣς ἐξηλεί- φθησαν σχεδὸν αἱ ἐπικίνδυνοι διὰ τὸν τουρισμὸν συνέπειαι τοῦ σοβαροῦ διαφορισμοῦ μεταξὺ ἐπισήμου καὶ ἀνεπισήμου τιμῆς συναλλαγμάτων. Τέλος, καὶ αἱ τελωνειακαὶ διατυπώσεις, ἐκτάκτως ἐνοχλητικαὶ διὰ τὸν τουρισμὸν μέχρις ἀκόμη πρὸ δύο ἑταῖν, ὑπαγορευόμεναι ὅμως ἐξ ἄλλων σοβαρῶν οἰκονομικῶν λόγων, ἢτοι προλήψεως τοῦ λαθρεμπορίου ἐμπο- ρευμάτων καὶ συναλλάγματος, ἥμβλύνθησαν κατὰ μέγα μέρος ἀπὸ διε- τίας. Τοῦτο συνέβη ἐν μέρει καὶ φυσιολογικῶς, δοθέντος δι’ ἣ ἀνα- προσαρμογὴ τῆς δραχμῆς καὶ ὡρισμέναι μεταβολαὶ θεσπισθεῖσαι εἰς τὴν οἰκονομικὴν πολιτικὴν τοῦ κράτους κατέστησαν διλιγώτερον ἐπικερ- δὲς τὸ λαθρεμπόριον. Ὁφείλεται ὅμως καὶ εἰς εἰδικὰ ὑπὸ τῆς Κυβερνή- σεως ληφθέντα μέτρα, διὰ νόμου κατ’ ἀρχὴν θεσπισθέντα καὶ διὰ τῶν ὁποίων ἐπιδιώκεται διὰ τὸν δυσχεραινόντων τὸν τουρισμὸν φραγμῶν.

Εἰς τὴν αὐτὴν ὅμως κατηγορίαν ἀνάγονται καὶ ὅλα τὰ μέτρα, διὰ τῶν ὁποίων ἐπιδιώκεται διπλῶς ἡ διαβίωσις τῶν περιηγητῶν εἰς τὴν χώ- ραν καθίσταται εὐχερεστέρα καὶ ἀνετωτέρα. Καὶ ἀπὸ τῆς ἀπόψεως ταύτης πρωτεύουσαν ἔχει διὰ τὸν τουρισμὸν σημασίαν τὸ ἐπίπεδον τιμῶν ἣ ἄλλως λεγόμενον τὸ κόστος τοῦ βίου.

Τὸ σημεῖον τοῦτο χρήζει ἴδιαιτέρας προσοχῆς προκειμένου περὶ Ἑλλάδος. Ἐὰν δλαι αἱ χώραι αἴτινες ἐνδιαφέρονται διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ τουρισμοῦ τῶν ἔχουν συμφέρον νὰ προσφέρουν εἰς τοὺς περιηγητὰς κατὰ τὸ δυνατόν εὐθυγνότερον βίον, τοῦτο ἰσχύει κατὰ μεζονα λόγον προκειμένου περὶ τῆς Ἑλλάδος, ἡ ὁποία εἶναι ὑποχρεωμένη διὰ τοῦ χαμηλοῦ κόστους διαβίωσεως νὰ ἀντισταθμίσῃ, κατὰ ποσοστὸν τουλάχι- στον, τὰς σοβαρὰς δαπάνας ταξιδίου τῶν περιηγητῶν. Ἀπὸ ἄλλης ἀπό- ψεως ὅμως ἐξαιρετικὰ χαμηλὸν κόστος βίου κινδυνεύει νὰ πρόσελκύσῃ τοὺς ἀνήκοντας εἰς τὰς πενεστέρας τάξεις τῶν διαφόρων χωρῶν περιηγη- τάς, δημιουργοῦσα δυσχερείας εἰς τὴν ἐξασφάλισιν στέγης διὰ τοὺς πλου-

σιωτέρους τοιούτους, τοὺς καὶ μᾶλλον ἐνδιαφέροντας οἰκονομικῶς. Καὶ τέλος, εἶναι ἐν πολλοῖς μοιραῖον ὅτι εἰς μίαν χώραν εἰς τὴν δυσαναλογίᾳ πρὸς τὰ διατιθέμενα στεγαστικά, μεταφορικά κλπ. μέσα, δημιουργεῖται, ὑψωτική κίνησις τῶν τιμῶν ὡς ἐκ τῆς μείζοις πιέσεως τῆς ζητήσεως. Τῶν τριῶν τούτων παραγόντων καὶ τῶν μεταξὺ αὐτῶν ἀλληλεπιδράσεων πρέπει ἕκαστοτε νὰ γίνεται ἀκριβής στάθμισις καὶ ἐκ τῆς μελέτης αὐτῶν νὰ ἀπορρέῃ καὶ νὰ ἀσκηται ὅτι ἐπὶ τῶν τουριστικῶν τιμῶν πολιτική.

Πάντως ἐν Ἑλλάδι είναι ἀναμφισβήτητον ὅτι μέχρι τοῦ Ἀπριλίου 1953, ἐὰν ληφθῇ ὥπ' ὅψιν ἡ ἐπίσημος τιμὴ τῶν συναλλαγμάτων — ηὗτις πόρων, ὡς γνωστόν, ἀπεῖχε τῆς πραγματικῆς τοιωτης — διὸς διὰ τοὺς περιηγητὰς ἦτο ἀκριβός, πρᾶγμα τὸ δυοῖον ἀπετέλει σοβαρὸν φραγμὸν φαγδαίας τουριστικῆς ἀναπτυξεως. Ἀπὸ τῆς ἀπόφεως ταύτης τὸ μέτρον τῆς ἀναπροσαρμογῆς τῆς δραχμῆς, διὰ τοῦ δυοῖον τὸ ἔλληνικὸν νόμισμα προσηρμόσθη καὶ ἐν μέρει προωθήθη ἐπὶ ἔλαττον τῆς πραγματικῆς αὐτοῦ πρὸς τὰ ἔνεα νομίσματα ἀναλογίας, ὑπῆρξε μέτρον διὰ τὸν τουρισμὸν σοφόν, τοῦ δυοῖον αἱ ἀγαθαὶ συνέπειαι δὲν ἔβραδυναν νὰ ἐμφανισθοῦν.

Εἰς τὸν Σον κλάδον τῆς τουριστικῆς πολιτικῆς ἀνήκει τὸ προγραμματισμένον σχέδιον ἐκτελέσεως ἔργων δι' ὧν εὐχεραίνεται ἡ κίνησις καὶ καθίσταται θελητικωτέρα ἡ διαμονὴ τῶν περιηγητῶν.

Καὶ ἐν πρώτοις τὰ ἔργα δόσοποιας. Βεβαίως ἡ πολιτικὴ τῆς ὄδοι· ποιας ἐπηρεάζεται κατὰ πρῶτον λόγον ἀπὸ τὰς ἀνάγκας διακινήσεως προσώπων καὶ ἀγαθῶν ἐντὸς τῆς χώρας. Ἐν τούτοις εἰς μίαν χώραν, ἀποβλέπουσαν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς τουριστικῆς της οἰκονομίας, ἐπιβάλλεται ὅπως κατὰ τὴν ἐκπόνησιν τῶν προγραμμάτων δόσοποιας λαμβάνωνται ὥπ' ὅψιν καὶ αἱ τουριστικαὶ καθ' ἐαυτὸν ἀνάγκαι. Καὶ πρὸς ἵκανοποίησιν τῶν ἀναγκῶν τούτων ἐπιβάλλεται πολλάκις ἡ κατασκευὴ ἢ ἡ βελτίωσις ὅδῶν αἵτινες ἀπὸ καθαρῶς ἐμπορευματικῆς ἀπόφεως παρουσιάζουσιν ἡσσονα σημασίαν.

Τὸ αὐτὸν ἴσχυει καὶ προκειμένου περὶ λιμένων, γεφυρῶν, ἀεροδρομίων, καθὼς καὶ τῶν πάσης φύσεως ἔργων ὃδεύσεως, φωτισμοῦ καὶ γενικώτερον ἔξωραϊστικῶν τοιούτων, τῶν δυοῖων ἡ ἐκτέλεσις εἰς ὠρισμένους τόπους, συγχαζομένους παρὰ τῶν περιηγητῶν, ἐπιβάλλεται ἵνα καταστήῃ τὴν ἐπίσκεψιν καὶ τὴν διαμονὴν μᾶλλον ἀνετον.

Εἰς τὸν Σον κλάδον τῆς τουριστικῆς πολιτικῆς ἀνήκει ἡ ἐνοδοχειακὴ πολιτικὴ, ηὗτις ἐν πολλοῖς ἀποτελεῖ καὶ τὸν πυρηνα τῆς τουριστικῆς πολιτικῆς.

Ἡ προσπάθεια ὅπως προσφέρωνται εἰς τοὺς περιηγητὰς κατάλληλα κατὰ κλάσεις τιμῶν καὶ ἐπομένως οἰκονομικῶν αὐτῶν δυνατοτήτων ἐνοδοχεῖα, ὅπως τὰ ἐνοδοχεῖα ταῦτα διευθύνωνται καλῶς καὶ ἐπανδροῦνται διὰ τοῦ καταλλήλου καὶ ἵκανον προσωπικοῦ, ὅπως ὑφίσταται ἐπάρκεια ἐνοδοχειακῶν κλινῶν κατὰ κλάσεις καὶ κατὰ τόπους, ἀνταποκρινομένη εἰς τὴν ζήτησιν, ὅπως λαμβάνεται πρόνοια διὰ τὴν οἰκονομικὴν ἐπάρκειαν καὶ εὐεξίαν τῶν ἐνοδοχειακῶν ἐπιχειρήσεων, πρέπει νὰ ἀποτελῇ τὸ ἐπί-



## ‘Ελληνική σύνθεσις

ὑπάρχουσα εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ ΕΟΤ

**B.** Δε λογισμού Επαναληπτικής Ηλεκτρο-επιφοράς στη διαδικασία Σχεδιασμού Συστημάτων Κατανόμας Απόδοσης

κεντρον μιᾶς ὠλοκληρωμένης τουριστικῆς πολιτικῆς.

Απὸ τῆς ἀπόψεως ταύτης διαθέτομεν εἰς τὴν χώραν μας μίαν πλουσίαν μέν, πλὴν ὅμως συγκεχυμένην καὶ ἐν πολλοῖς ἀπηρχαιωμένην νομοθεσίαν. Καὶ ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου οἱ ἀρμόδιοι ἔχομεν ποδὸν ἡμῶν σοβαρὸν ἔργον πρὸς ἐπιτέλεσιν.

Ἐκεῖνο ὅμως τὸ δποῖον ἀπὸ τῆς πρώτης στυγμῆς προσείλκυσε τὴν προσοχὴν τοῦ Κράτους, ὃχι βεβαίως εἰς δόην ἔκτασιν καὶ ταχύτητα ἔποεπε, εἰναι ἡ ἀντιμετώπισις τῆς ἀπὸ τριετίας ἀλματωδῶς ἀνιούσης ζητήσεως διὰ τῆς ποιοτικῆς βελτιώσεως τῶν ὑφισταμένων ξενοδοχειακῶν ἐγκαταστάσεων καὶ διὰ τῆς ποσοτικῆς αὐξήσεως τῶν προσφερομένων κλινῶν.

Καὶ ἐπ’ αὐτοῦ, ἀσχέτως καὶ παραλλήλως πρὸς τὰ μέτρα ἐποπτείας καὶ ἐλέγχου τῶν ξενοδοχείων, θὰ ἔδει νὰ ἐκδηλωθῇ καὶ ἐξεδηλώθῃ τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ κράτους, διὰ τῆς ἀμέσου ὑπὸ αὐτοῦ ἀνεγέρσεως ξενοδοχείων καὶ διὰ τῆς πιστωτικῆς πολιτικῆς.

Βεβαίως, κατ’ ἀρχὴν ἡ ποιοτικὴ καὶ ποσοτικὴ ἔξελιξις τῆς ξενοδοχείας είναι ἔργον τοῦ ἰδιώτου ἐπιχειρηματίου. Ἐν τούτοις καὶ εἰς διὰς τὰς χώρας εἰς τὰς δποίας ἡ ἔξελιξις τοῦ τουρισμοῦ είναι ταχεῖα, ἀλλὰ καὶ εἰδικώτερον εἰς τὴν Ἑλλάδα δὲ’ εἰδικοὺς λόγους σπάνιος κεφαλαίων καὶ δισταγμοῦ τοποθετήσεως τῶν ὑφισταμένων εἰς μακρᾶς πνοῆς ἐπιχειρήσεις ὡς αἱ ξενοδοχειακαί, τυγχάνει ἀπαραίτητος ἡ ὑποβοηθητικὴ παρέμβασις τοῦ κράτους διὰ τῆς πιστωτικῆς πολιτικῆς.

Είναι γνωστὸν ὅτι εἰς χώρας κατὰ πολὺ μᾶλλον προηγμένας τῆς Ἑλλάδος εἰς τουριστικὴν ἀνάπτυξιν καθιερώθη μεταπολεμικῶς καθεστώς δανεισμοῦ τῶν ξενοδοχείων ὑπὸ δλως εύνοϊκοὺς ὅρους καμηλοτάτου ἐπιτοκίου καὶ μακροτάτης περιόδου τοκχερεωλυτικῆς ἔξοφλήσεως.

Παρ’ ἡμῖν τὸ πρόβλημα τοῦτο τῆς ξενοδοχειακῆς ἀνεπαρκείας ἀντιμετωπίσθη ἥδη ἀπὸ τοῦ 1951 διὰ μέτρων διστακτικῶν κατ’ ἀρχάς, δραστηριωτέρων ὅμως σημέραι, καὶ διὰ τῶν ἔξῆς μεθόδων :

Α’. Ἡδη ἀπὸ τοῦ 1951 δὲ Ἑλληνικὸς Ὀργανισμὸς Τουρισμοῦ, προσπαθῶν νὰ συμπληρώσῃ τὴν διστακτικὴν ἡ καὶ πλήρως ἀπουσιάζουσαν ἰδιωτικὴν πρωτοβουλίαν, κατέστρωσε μακροπόδεσμον πρόγραμμα ἀνεγέρσεως, διαπάναις κεφαλαίων τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ, ξενοδοχείων καὶ περιπτέρων εἰς περιφερείας συχναζομένας κατὰ κύριον λόγον ὑπὸ ξένων περιηγητῶν.

Τὸ πρόγραμμα τοῦτο, χρηματοδοτηθὲν μετὰ μείζονος ἀποφασιστικότητος ἀπὸ τοῦ 1953, εὑρίσκεται τὴν στιγμὴν ταύτην ἐν πλήρει ἔξελιξει.

Οὕτω ἀνοικοδομήθησαν καὶ ἀνασυνεκροτήθησαν προϋφιστάμενα περίπτερα εἰς Ξελόκαστρον, Σούνιον, Δαφνί, Παλαιάν Κόρινθον, Μυκήνας, Ἐπίδαυρον, Αἰδηψόν, Φαιστόν, Δῆλον, Λίνδον, Ρόδον, Εὔζωνον κ.λ.π. Ὁμοίως ἀνοικοδομήθησαν καὶ λειτουργοῦν ἡ εὑρίσκονται ὑπὸ κατασκευὴν ξενοδοχεῖα εἰς Ὀλυμπίαν, Ναύπλιον, Δελφούς, Μύκονον, Καστοριάν, Υδραν, Παλαιοκαστρίτσαν, Κέρκυραν, Σκύρον, Πάρον, Σαμοθράκην, Ζαγοράν καὶ Πορταριάν Πηλίου, Ἀργοστόλιον, Ζάκυνθον κ.λ.π.

Β’. Διὰ τοῦ Ὀργανισμοῦ Ξενοδοχειακῆς Πίστεως ἐπιδιώκεται ἡ διὰ

μεσοπροθέσμων δανείων βελτίωσις τῶν κτιρίων καὶ ἐγκαταστάσεων καὶ ἀνανέωσις τοῦ ὅπλισμοῦ τῶν ὑφισταμένων ἐν τῇ χώρᾳ ἔνοδοχείων.<sup>9</sup> Ήδη κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος 1954 διωχετεύθησαν εἰς δάνεια διὰ τοῦ ὁργανισμοῦ τούτου 14 περίπου δισεκατομμύρια παλαιῶν δραχμῶν, ἐκ τῶν ὅποιων τὰ 11<sup>1/2</sup> δισεκατομμύρια ἐκ προκαταβολῶν τῆς Νομισματικῆς Ἐπιτροπῆς. Τὸ ἐπιτελούμενον διὰ τῶν δανείων τούτων ἔργον δὲν εἶναι λίσας ἐντυπωσιακόν, ἀποτελεῖ δικαίως σοβαρωτάτην συμβολὴν εἰς τὴν βελτίωσιν τοῦ ἔνοδοχεισκοῦ μας ἔξοπλισμοῦ.

Γ'. Πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς Ἰδιωτικῆς πρωτοβουλίας, ἡ ἄλλοτε λειτουργήσασα Κεντρική Ἐπιτροπὴ Δανείων ἔχορήγησε σοβαρὰ δάνεια μακροπρόθεσμα καὶ ὑπὸ ἐκτάκτως εὐνοϊκοὺς ὅρους διὰ τὴν ἀνέγερσιν νέων ἔνοδοχείων. Διὰ παρομοίων δανείων ἀνηγέρθησαν τὸ ἔνοδοχεῖον Ἀθήναιον Μέλαθρον εἰς Ἀθήνας, Κορφοῦ Παλάς εἰς Κέρκυραν καὶ Κάρυον Παλάς εἰς Ρόδον. Ομοίως διὰ νεωτέρων δανείων, χορηγηθέντων κατὰ τὸ 1954, ἀποτελοῦνται καὶ θέλουσι τεθῆ εἰς λειτουργίαν ἐντὸς τῶν προσεχῶν μηνῶν τὸ ἐν Ἀθήναις ἔνοδοχεῖον Μέγα Ἐθνικὸν καὶ τὸ ἔνοδοχεῖον Λούση Παλάς εἰς Χαλκίδα.

Εἰς τὸν διάδοχον τῆς Κ.Ε.Δ. πιστωτικὸν ὁργανισμόν, ἀποκαλούμενον Ο.Χ.Ο.Α., ἡ Κυβέρνησις ἔταξε μεταξὺ ἀλλων ὡς προορισμὸν τὴν παντὶ σθένει δανειακὴν ἐνίσχυσιν τῶν Ἰδιωτῶν τῶν ἐπιθυμούντων νὰ ἀνεγίρωσι ἔνοδοχεῖα.

Δ'. Ἐκ κεφαλαίων τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ Ἐπενδύσεων ἔχορηγήθησαν δάνεια εἰς δύο μεγάλας ἔνοδοχειακὰς ἐπιχειρήσεις τῆς Κηφισιακῆς πρὸς συμπλήρωσιν καὶ ἐπέκτασιν τῶν ἐγκαταστάσεών των, ἐπιτυγχανομένης τοιουτορόπως τῆς προσθήκης 100 περίπου κλινῶν.

Ε'. Πρὸς τὸν τομέα τῶν ἔνοδοχειακῶν τοποθετήσεων κατηγορίαν οὐδὲν ἔπισης ἡ πρὸς ἀκινητοποίησιν τῶν διαθεσίμων κεφαλαίων των παρατηρουμένη τάσις τῶν ἀσφαλιστικῶν ὁργανισμῶν. Καὶ ἡ πρωτοβουλία αὗτη ἀνεπτύχθη ὅχι μόνον ἐν τῇ προσπαθείᾳ δραστηριοποιήσεως εἰς τὸ πεδίον τῶν τουριστικῶν ἐγκαταστάσεων, ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ ἀκραδάντῳ πεποιθήσει ὅτι διὰ τῆς ἀνεγέρσεως ἔνοδοχειακῶν κτιρίων, ἰδίως εἰς Ἀθήνας, οἱ ἀσφαλιστικοὶ ὁργανισμοὶ ἔξασφαλίζουν κατὰ τὸν προσφορώρον δυνατὸν τρόπον τὰ κεφάλαια καὶ τὰ συμφέροντα τῶν ἡσφαλισμένων μελῶν των.

Δι' ὅλων τῶν ἀνωτέρω μέτρων ἐπετεύχθη ὥστε εἰς τὰς Ἀθήνας μόνον καὶ τὰ ἀμεσα περίχωρά των νὰ προστεθοῦν κατὰ τὸ ἔτος 1954 περίπου 350 κλίναι καὶ κατὰ τὸ ἔτος 1955 περίπου ἕτεραι 500 κλίναι. Ἐλπίζομεν ὅτι ὁ ρυθμὸς αὗτὸς θὰ εἶναι ταχύτερος κατὰ τὰ ἀμέσως προσεχῆ ἔτη.

Εἰς τὸν 4ον κλάδον ἐμπίπτει ἡ ἐπὶ τῶν μεταφορῶν τουριστικὴ πολιτικὴ τοῦ Κράτους, Βεβαίως, καὶ εἰς τὸ σημεῖον τούτο ἡ μεταφορικὴ πολιτικὴ ἔχει ὃς κυρίων ἀφετηθοίαν τὰς ἀνάγκας διακινήσεως ἐμπορευμάτων καὶ προσώπων ἐντὸς τῆς χώρας. Ἐφ' ὅσον δικαίως μία χώρα ἐνδιαφέρεται διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἀλλοδαποῦ τουρισμοῦ, εἶναι ὑποχρεωμένη νὰ λαμβάνῃ σοβαρῶς ὥσπερ ἡ της τὰς κυρίως τουριστικὰς ἀνάγκας κατὰ τὴν ἀσκησιν

τῆς μεταφορικῆς της πολιτικῆς. Ἐπάρκεια καὶ καταλληλότης τῶν μεταφορικῶν μέσων, χερσαίων, θαλασσίων καὶ ἐναερίων, συνδιασμοὶ μεταξὺ τῶν διαφόρων γραμμῶν, ἔξυπηρτησις ἀγόνων κατὰ τὰ ἄλλα γραμμῶν πλὴν ἐνδιαφερουσῶν τὴν περιηγητικήν κίνησιν, πιστωτικὴ πολιτικὴ ἔναντι τῶν ἐφοπλιστῶν πρὸς ἀπόκτησιν καὶ δρομολόγησιν καταλλήλων σκαφῶν, καὶ τέλος, ἐνδεχομένως, ἐπιχορήγησις πρὸς ἐκτέλεσιν ὡρισμένων γραμμῶν ἀποτελοῦν τὰς κυρίας γραμμάς τῆς τουριστικῆς μεταφορικῆς πολιτικῆς.

Οσον ἀφορᾶ τὸν τελευταῖον κλάδον ἦτο τὴν πολιτικὴν τῆς εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν διαφημίσεως τοῦ Τουρισμοῦ, δὲν θὰ ἐκταθῶμεν, διότι ἀλλωστε πρόκειται περὶ κατ' ἔξοχὴν τεχνικοῦ θέματος. Ὅποσημειοῦμεν μόνον διτὶ ἥ πολιτικὴ αὕτη πρέπει νὰ διέπεται ἀπὸ ὡρισμένας βασικὰς ἀρχὰς καὶ πατευθύνσεις, ἦτοι πρέπει νὰ είναι ἀνάλογος πρὸς τὰς δυνατότητας τῆς χώρας ὃσον ἀφορᾶ τὴν ἀπορρόφησιν περιηγητῶν, πρὸς τὰς ἐπιθυμίας τῶν περιηγητῶν, καὶ νὰ στρέφεται πρὸς τὰ σημεῖα ἴδιως ἐκεῖνα καὶ τὰς χώρας ἐκείνας ἐκ τῶν δύοιων κατὰ κύριον λόγον ἐπιδιώκεται ἥ προσέλκυσις περιηγητῶν. Διότι είναι γεγονός διτὶ πᾶς περιηγητὴς ἐνδιαφέρει τὴν Ἑλλάδα, ἀξιολόγησις ὅμως τῶν περιηγητῶν τούτων κατὰ κλάσεις οἰκονομικὰς καὶ κατὰ χώρας προελεύσεως είναι ἐπιβεβλημένη, ἐφ' ὃσον ἐπιθυμοῦμεν νὰ ἀντιμετωπίσωμεν διὰ τῶν ὀρθῶν οἰκονομικῶν μέτρων τὴν αὔξησιν τοῦ συναλλαγματικοῦ εἰσοδήματος.

Τὸ περιεχόμενον τῆς διαλέξεως ταύτης θὰ ἥτο δυνατὸν διευρυνόμενον νὰ ἀποτελέσῃ δλόκληρον σύγγραμμα. Περιωρίσθην ὅμως βεβαίως εἰς τὴν ὑπὸ τοῦ προγράμματος τῶν διαλέξεων προβλεπομένην χρονικὴν διάρκειαν διὰ νὰ τοποθετήσω μόνον τὰ κύρια προβλήματα τοῦ θέματος καὶ νὰ σκιαγραφήσω τὰς γενικὰς γραμμάς. Εἳναν διὰ τῆς μικρᾶς ταύτης ὅμιλας ἐπέτυχα νὰ προσελκύσω τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ ἐκλεκτοῦ ἀκροατηρίου τῶν σπουδαστῶν τῆς Σχολῆς καὶ ἐάν κατώρθωσα νὰ συμμερισθοῦν μαζὶ μὲ ἐμὲ διτὶ ὁ Τουρισμὸς θὰ πρέπει ἐφεξῆς νὰ προσελκύσῃ ἀμέριστον τὸ ἐνδιαφέρον κυβερνητῶν καὶ δλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ, ὡς δυνάμενος κατὰ ἔνα ποσοστὸν νὰ συντελέσῃ εἰς τὴν εὐημερίαν τῆς Ἑλλάδος, θέλω ἀποχωρήσει τοῦ βήματος μὲ τὴν συνείδησιν ἡσυχον διτὶ ἐπετέλεσα τὸν ἀνατεθέντα εἰς ἐμὲ ἐκ τῆς Σχολῆς προορισμόν.